

little tikes®

623486M

XIM623486-1 - 8/11

www.littletikes.com

ENGLISH

CASH REGISTER

Ages: 2 years and up

Please save sales receipt for proof of purchase.

⚠ WARNING:

ADULT SUPERVISION REQUIRED

- Keep these instructions for future reference.

CONSUMER SERVICE

TOLL-FREE NUMBER:

United States:

www.littletikes.com

1-800-321-0183 Monday - Friday

The Little Tikes Company

2180 Barlow Road

Hudson, OH 44236

E-mail: littletikes.cares@littletikescare.com

United Kingdom:

www.littletikes.co.uk

50 Presley Way

Crownhill

Milton Keynes, MK8 0ES

Bucks, UK

+ 0800 521 558

E-mail:

Info.LittleTikes@mga.com

Printed in China. D.R.©2011 The Little Tikes Company

© The Little Tikes Company, an MGA Entertainment company. LITTLE TIKES® is a trademark of Little Tikes in the U.S. and other countries. All logos, names, characters, likenesses, images, slogans, and packaging appearance are the property of Little Tikes. Please keep this address and packaging for reference since it contains important information. Contents, including specifications and colors, may vary from photos depicted on package. Instructions included. Please remove all packaging including tags, ties & tacking stitches before giving this product to a child.

LIMITED WARRANTY

The Little Tikes Company makes fun, high quality toys. We warrant to the original purchaser that this product is free of defects in materials or workmanship for one year from the date of purchase (dated sales receipt is required for proof of purchase). At the sole election of The Little Tikes Company, the only remedies available under this warranty will be either replacement of the defective part of the product or refund the purchase price of the product. This warranty is valid only if the product has been assembled and maintained per the instructions. This warranty does not cover abuse, accident, cosmetic issues such as fading or scratches from normal wear, or any other cause not arising from defects in material and workmanship. *The warranty period is three (3) months for daycare or commercial purchasers.

U.S.A. and Canada: For warranty service or replacement information, please visit our website at www.littletikes.com, call 1-800-321-0183 or write to: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson, OH 44236, U.S.A. Some replacement parts may be available for purchase after warranty expires – contact us for details.

Outside U.S.A. and Canada: Contact place of purchase for warranty service. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from country/state to country/state. Some countries/states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. Visit our website at www.littletikes.com, call 1-800-321-0183 or write to: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Some replacement parts may be available for purchase after warranty expires—contact us for details.

Please keep this manual as it contains important information.

FRANÇAIS

CAISSE ENREGISTREUSE

Âge: 2 ans et plus

Conservez le reçu comme preuve d'achat.

Accessories included / Accessoires inclus / Accesorios incluidos

Enthaltenes Zubehör / Inbegrepen accessoires / W skład zestawu wchodzą

| | | |
|----------|--|--------------|
| A | | C x 3 |
| B | | D x 3 |
| E | | E x 3 |

A. Play Credit Card / Carte de crédit factice / Tarjeta de crédito de juguete / Spiel-Kreditkarte / Speelgoedcreditcard / Zabawkowa karta kredytowa

B. Play Money / Billets factices / Dinero de juguete / Spielgeld / Speelgoedgeld / Zabawkowy banknot

C. Yellow Play Coin (3) / Pièces de monnaie factices jaunes (3) / Moneda para Jugar Amarilla (3) / Gelbe Spielmünze (3) / Gele munt (3) / 3 zabawkowe monety w kolorze złotym

D. Purple Play Coin (3) / Pièces de monnaie factices violettes (3) / Moneda para Jugar Morada (3) / Lila Spielmünze (3) / Paarse munt (3) / 3 zabawkowe monety w kolorze purpurowym

E. Orange Play Coin (3) / Pièces de monnaie factices orange (3) / Moneda para Jugar Naranja (3) / Orange Spielmünze (3) / Oranje munt (3) / 3 zabawkowe monety w kolorze pomarańczowym

How to play / Comment jouer / Cómo jugar / So wird gespielt / Spelen / Jak się bawić

1

Push down to change display.
Appuie pour changer l'écran.
Pulsa el visor hacia abajo para que cambie la información
Herunterdrücken, um die Anzeige zu verändern.
Duw naar beneden om het venster aan te passen.
Naciśnij wyświetlacz, aby zmienić obrazek.

2

Pull handle to open drawer.
Tire la poignée pour ouvrir le tiroir.
Tira de la palanca para abrir el cajón
Den Hebel nach unten ziehen, um die Kassenlade zu öffnen.
Trek aan de hendel om de lade te openen.
Pociągnij dźwignię, aby otworzyć szufladę.

3

Drop coins in slot to dispense change.
Fais tomber les pièces dans la fente pour rendre la monnaie.
Deja caer las monedas en la ranura para dar el cambio.
Die Münzen in den Schlitz stecken, damit Wechselgeld ausgegeben wird.
Doe de munten in de gleuf om wisselgeld te geven.
Wrzuć monety w szczelinę na kasie, a otrzymasz resztę.

Match colors, sizes & numbers.
Fais correspondre les couleurs, les tailles et les chiffres.
Iguala los colores, figuras y números.
Nach Farben, Größen und Zahlen sortieren.
Zorg dat de kleuren, maten en cijfers overeen komen.
Dopasuj kolory, wielkości i cyfry.

⚠ ATTENTION:

UN ADULTE DOIT EFFECTUER LA SURVEILLANCE

- Gardez ces instructions pour référence future.

SERVICE CONSOMMATEURS

États-Unis :

www.littletikes.fr

Little Tikes

MGA Entertainment

klantenservice@mga.com

Fax : +31 (0)20 659 8034

Imprimé en Chine. D.R. © 2011 The Little Tikes Company

© The Little Tikes Company, société MGA Entertainment. LITTLE TIKES® est une marque de commerce de Little Tikes aux États-Unis et dans d'autres pays. Les logos, noms, personnages, ressemblances, images, slogans et modèles d'emballages appartiennent à Little Tikes. Merci de conserver cette adresse et cet emballage car ils contiennent des informations importantes. Le contenu y compris les spécifications et les couleurs, peut différer des illustrations de l'emballage. Instructions incluses. Merci d'enlever l'emballage, y compris les étiquettes, liens et fils cousus, avant de donner ce jouet à un enfant.

GARANTIE

The Little Tikes Company fabrique des jouets amusants de qualité exceptionnelle. Nous garantissons à l'acheteur d'origine que ce produit est exempt de vices de matériel ou de fabrication pendant une année* à compter de sa date d'achat (le reçu d'achat daté est exigé comme preuve d'achat). Au titre de la présente garantie, la seule responsabilité de The Little Tikes Company et le seul recours se limitent au remplacement des pièces défectueuses du produit ou au remboursement du prix d'achat du produit. La présente garantie est valable uniquement si le produit a été assemblé et entretenu conformément aux instructions fournies. La présente garantie ne couvre ni les dommages résultant d'une utilisation abusive ou d'un accident, ni l'apparence esthétique, telles les décolorations ou les rayures dues à l'usage normale ou à toute autre cause ne relevant pas de vices de matériel ou de fabrication.

États-Unis et Canada : Pour obtenir des informations sur le service de garantie ou de remplacement des pièces veuillez visiter notre site Web : www.littletikes.com, appeler le 1-800-321-0183 ou écrire à : Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson, OH 44236, U.S.A. Certaines pièces de rechange peuvent être achetées après l'expiration de la garantie – veuillez nous contacter pour obtenir de plus amples informations.

À l'extérieur des États-Unis et du Canada : Veuillez contacter le magasin où le produit a été acheté pour vous informer sur le service de garantie. La présente garantie vous offre des droits spécifiques reconnus par la loi, mais il se peut que vous ayez d'autres droits qui varient de pays / province à pays / province. Certains pays ou certaines provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation pour les dommages consécutifs ou fortuits, par conséquent la limitation ou l'exclusion qui précède peut ne pas s'appliquer à votre cas. *La période de garantie est de trois (3) mois pour les services de garderie et les acheteurs commerciaux.

Gardez ce manuel car il renferme des renseignements importants.

ESPAÑOL

CAJA REGISTRADORA

Edad: a partir de los 2 años

Por favor guarde el recibo de venta como prueba de compra.

⚠ ADVERTENCIA:

ES NECESARIA LA SUPERVISIÓN ADULTA.

- Guarde estas instrucciones para referencia futura.

SERVICIO AL CLIENTE

www.littletikes.es

Spain:

Importador y distribuidor para España:

Bandai España S.A.

Avda. del Vidrio, 18-20

19200 Azuqueca de Henares

(Guadalajara) España

C.I.F.: A-19159573

Impreso en China D.R.©2011 The Little Tikes Company

© The Little Tikes Company, una empresa de MGA Entertainment. LITTLE TIKES® es una marca registrada de Little Tikes en EEUU y en otros países. Todos los logotipos, nombres, personajes, aspectos distintivos, imágenes, eslóganes y apariencia del embalaje son propiedad de Little Tikes. Conserve esta dirección y embalaje para referencia ya que contiene información importante. El contenido, incluyendo especificaciones y colores, puede ser diferente a las fotos que se muestran en el paquete. Instrucciones incluidas. Antes de darle este producto al niño quitele todo el embalaje, incluyendo etiquetas, amarres y costuras.

GARANTIA

La compañía Little Tikes fabrica juguetes divertidos de alta calidad. Le garantizamos al comprador original que este producto está libre de defectos de material o mano de obra por un año * a partir de la fecha de compra (se requiere el recibo de compra fechado como prueba). A exclusiva elección de la compañía Little Tikes, el único remedio disponible bajo esta garantía será el reemplazo de la parte defectuosa del producto o el reembolso del precio de compra de dicho producto. Esta garantía es válida solamente si el producto ha sido montado y mantenido según las instrucciones. Esta garantía no cubre abuso, accidente, aspectos cosméticos tales como el descoloramiento o las rayas como consecuencia de un uso normal, ni ningún otro problema que no surja de defectos de material o mano de obra.

Fuera de EE.UU. y Canadá: Póngase en contacto con el lugar de compra para el servicio de garantía. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible también que tenga otros derechos que varían según el país/estado. Algunos países/estados no permiten la exclusión o limitación de daños concomitantes o consecuentes, por lo cual la limitación o exclusión mencionada puede no aplicarse a usted. *El periodo de garantía es de tres (3) meses para guarderías o compradores comerciales.

2

Pull handle to open drawer.
Tire la poignée pour ouvrir le tiroir.
Tira de la palanca para abrir el cajón
Den Hebel nach unten ziehen, um die Kassenlade zu öffnen.
Trek aan de hendel om de lade te openen.
Pociągnij dźwignię, aby otworzyć szufladę.

Slide credit card to drop coins.
Glisse la carte de crédit pour faire tomber les pièces de monnaie.
Desliza la tarjeta de crédito para que caigan las monedas.
Die Kreditkarte durchziehen, damit die Münzen herunterfallen.
Haal de creditcard door de gleuf om de munten te laten vallen.
Przeciśnij kartę kredytową przez terminal, a wypadną monety.

3

Drop coins in slot to dispense change.
Fais tomber les pièces dans la fente pour rendre la monnaie.
Deja caer las monedas en la ranura para dar el cambio.
Die Münzen in den Schlitz stecken, damit Wechselgeld ausgegeben wird.
Doe de munten in de gleuf om wisselgeld te geven.
Wrzuć monety w szczelinę na kasie, a otrzymasz resztę.

Conserve este manual ya que contiene información importante.

DEUTSCH

ZÄHLSPASS-KASSE

Alter: ab 2 Jahren

Bitte den Kassenzettel als Kaufbeleg aufbewahren.

⚠ ACHTUNG:

ZUSAMMENBAU DURCH EINEN ERWACHSENEN

ERFORDERLICH.

- Diese Anleitung für mögliche Rückfragen bitte aufbewahren.

KUNDENDIENST

www.littletikes.com

Zapf Creation AG

Mönchrödener Str. 13

D-96472 Rödentel

+49 (0) 9563 7251-0

Gedruckt in China. D.R.©2011 The Little Tikes Company

© The Little Tikes Company, eine Firma von MGA Entertainment. LITTLE TIKES® ist in den USA und anderen Ländern ein Warenzeichen von Little Tikes. Alle Logos, Namen, Charaktere, Ähnlichkeiten, Bilder, Claims und das Erscheinungsbild der Verpackung sind in Besitz von Little Tikes. Diese Adresse und die Verpackung für Rückfragen bitte aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen. Abweichungen des Inhalts in Farbe und Gestaltung gegenüber den Darstellungen auf der Verpackung vorbehalten. Anleitung enthalten. Bitte entfernen Sie die gesamte Verpackung sowie jegliche Anhänger, Befestigungen und Fäden, bevor das Produkt in die Hände eines Kindes gelangt.

GARANTIE

Es gelten die gesetzlichen Garantieb Bestimmungen.

Diese Anleitung für mögliche Rückfragen bitte aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen.

NEDERLANDS

KASSA

Leeftijd: 2 jaar en ouder

Bewaar de kassabon als bewijs van aankoop.

Bewaar deze handleiding goed, er staat belangrijke informatie in.

POLSKI

Kasa Sklepowa

Wiek: 2+

Prosimy o zachowanie dowodu zakupu.

⚠ OSTRZEŻENIE:

WYMAGANY MONTAŻ PRZEZ OSOBĘ DOROSŁĄ.

Należy zatrzymać niniejszą instrukcję do późniejszego wykorzystania.

serwis Konsumenta Little Tikes

MGA Entertainment Poland Sp. z o.o.

ul. Grottgera 15a

76-200 Słupsk

Polska

+48 59 847 4417

www.littletikes.pl

Wydrukowano w Chinach D.R. © 2011 The Little Tikes Company
© The Little Tikes Company, spółka należąca do MGA Entertainment. LITTLE TIKES® jest znakiem handlowym spółki Little Tikes w Stanach Zjednoczonych i pozostałych krajach. Logo LITTLE TIKES®, nazwy, członki, podobieństwa, wizerunki, hasła marketingowe i wygląd opakowań są własnością Little Tikes. Prosimy o zachowanie niniejszego opakowania wraz z adresem, ponieważ zawiera istotne informacje. Zawartość opakowania może się różnić w zakresie specyfikacji jak i kolorów od zabawkę zaprezentowanej na opakowaniu. Załączono instrukcję. Przed udostępnieniem zabawki dziecku, należy usunąć wszelkie materiały opakowaniowe wraz z zawieszkami, mocowaniami, spinaczami i szwami.

GWARANCJA OGRANICZONA

Little Tikes jest producentem wysokiej jakości zabawek. Gwarantujemy pierwotnemu nabywcy, że produkt ten jest wolny od wad materiałowych lub wad wykonania przez okres jednego roku* od dnia zakupu (roszczenia gwarancyjne będą rozpatrywane wyłącznie za okazaniem dowodu zakupu z datą zakupu). Zależnie od decyzji Spółki Little Tikes, roszczenie gwarancyjne zostanie zaspokojone albo poprzez wymianę wadliwego elementu produktu albo poprzez zwrot ceny zakupu. Gwarancja zachowuje ważność wyłącznie, jeżeli produkt został zmontowany i był konserwowany zgodnie z instrukcjami. Niniejsza gwarancja nie obejmuje przypadków użycia produktu niezgodnego z przeznaczeniem, zniszczenia w wyniku wypadku oraz naturalnego zużycia produktu poprzez blaknięcie koloru lub zadrapania, nie obejmuje również żadnych innych defektów nie wynikłych z wad materiałowych lub wad wykonania.

* W przypadku nabywcy komercyjnych lub placówek opieki nad dziećmi okres gwarancji wynosi trzy (3) miesiące.

Nabywcy z USA i Kanady: w przypadku roszczeń gwarancyjnych oraz zamówień na części zamienne proszę odwiedzić naszą stronę internetową www.littletikes.com, skontaktować się z nami telefonicznie pod numerem 1-800-321-0183, lub pisemnie pod adresem: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson, OH 44236 USA. Po wygaśnięciu okresu gwarancji niektóre części zamienne mogą być nadal dostępne – prosimy o kontakt w celu ustalenia szczegółów.

Nabywcy spoza USA i Kanady: w zakresie obsługi gwarancyjnej prosimy o kontakt w miejscu zakupu. Niniejsza gwarancja nadaje szczególne prawa. W myśl przepisów obowiązujących w waszym państwie, mogą wam przysługiwać inne prawa. Niektóre państwa nie zezwalają na wykluczenie lub ograniczenie odszkodowań za pośrednie skutki zaniechań lub odszkodowań za straty pośrednie, przez co powyższe ograniczenie lub wykluczenie nie musi was dotyczyć. Zapraszamy do odwiedzenia naszej strony internetowej www.littletikes.com, kontaktu telefonicznego pod numerem 1-800-321-0183, lub pisemnie pod adresem: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson, OH 44236 USA. Po wygaśnięciu okresu gwarancji niektóre części zamienne mogą być nadal dostępne – prosimy o kontakt w celu ustalenia szczegółów.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji, ponieważ zawiera istotne informacje.

1012-0-M

Gedruckt in China. D.R.©2011 The Little Tikes Company

© The Little Tikes Company, an MGA Entertainment company. LITTLE TIKES® is een handelsmerk van MGA in de Verenigde Staten en andere landen. Alle logo's, namen, personages, kenmerken, afbeeldingen, slogans en het verpakkingsbeeldmateriaal zijn eigendom van Little Tikes. Het adres en de verpakking bevatten belangrijke informatie, bewaar beide dus goed. De inhoud, met inbegrip van de specificaties en kleuren, kan afwijken van de foto's die op de verpakking zijn afgebeeld. Inclusief gebruiksaanwijzing. Verwijder al het verpakkingsmateriaal, inclusief labels, touwtjes en nietjes voordat u dit product aan een kind geeft.

BEPERKTE GARANTIE

De Little Tikes Company maakt speelgoed van hoge kwaliteit waar kinderen veel plezier aan beleven. Wij garanderen de oorspronkelijke koper voor een periode van één jaar * vanaf de oorspronkelijke aankoopdatum dat dit product vrij is van defecten in materiaal of werking. Als bewijs voor de aankoop geldt een betalingsbewijs met datum. Onder deze garantie valt enkel de vervanging van het defecte onderdeel van het product of een restitutie van het aankoopbedrag van het product, dit naar eigen inzicht te bepalen door The Little Tikes Company. Deze garantie geldt uitsluitend indien het product is opgebouwd en onderhouden conform de instructies. Deze garantie is niet van toepassing op schade die ontstaat door verkeerd gebruik, per ongeluk, cosmetische schade zoals verbleekte kleuren of krassen door normale slijtage, of door andere oorzaken die niet te wijten zijn aan defecten in materiaal of werking. * De garantietermijn is drie (3) maanden voor kinderopvanginstellingen of commerciële aankopers. **Buiten de Verenigde Staten en Canada:** wij verzoeken u contact op te nemen met de winkel. Deze garantie verleent u specifieke rechten en er kunnen ook andere rechten voor u gelden, afhankelijk van de staat/het land waarin u woont. Sommige staten/landen staan geen beperkingen toe voor de duur van een impliciete garantie, of voor het uitsluiten van bijkomende of vervolgschade. Het kan dus zijn dat de bovenstaande beperkingen niet van toepassing zijn op u.

Bewaar deze handleiding goed, er staat belangrijke informatie in.

MGA ENTERTAINMENT